

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving  
- PWGSC  
1550, Avenue d'Estimauville  
1550, D'Estimauville Avenue  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
TPSGC/PWGSC  
601-1550, Avenue d'Estimauville  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

<b>Title - Sujet</b> MDN - ABRIS ÉQUIEMENTS	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W0106-15R306/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W0106-15R306	<b>Date</b> 2015-10-09
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$QCN-016-16531	
<b>File No. - N° de dossier</b> QCN-5-38159 (016)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2015-10-19</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Heure Avancée de l'Est HAE
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Carrier, Bertrand	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> qcn016
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (418) 649-2774 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (418) 648-2209
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation

W0106-15R306/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W0106-15R306

Amd. No. - N° de la modif.

001

File No. - N° du dossier

QCN-5-38159

Buyer ID - Id de l'acheteur

qcn016

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

This is amendment 001 to our solicitation, in order to answer to questions from the industry.

**QUESTION #1:**

Can the all season canvas cover be the colour white or Military green?

**ANSWER:**

We would prefer grey, but the colour White or Military green is now accepted.

**QUESTION #2:**

Can the metal structures be secured to concrete blocks instead of being anchored to the ground? The gravel base on site is packed solid and will be frozen during the period that you are requesting the installation.

**ANSWER:**

The completed gravel base on site does not allow places for concrete blocks instead. We expect that the ground will not be frozen in depth if the shelters are mounted by the requested time.

**ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN THE SAME.**